

# カトリック 三田小教区報

2021年	
1月号(No. 219)	
三田市屋敷町8-15	
TEL 079-562-4404	
FAX 079-562-9404	
発行責任	
神田 裕神父	
編集:宣教委員会広報部	

Merry Christmas 2020 & A Happy New Year 2021

## そのままがいい..part 2

O God,  
give us serenity to accept what cannot be changed,  
courage to change what should be changed,  
and wisdom to distinguish the one from the other.

<ニーバーの祈り> (依存症の人たちへのメッセージ)

神よ

変えられないものを受け容れる 心の静けさと

変えられるものを変える勇気と

その両者を見分ける 英知をお与えください

<神田訳>

なんともならんもんは そのままでええ

なんとかなるもんは なんとかせな

なんともならんもんと なんとかなるもんを

ごちゃまぜにせんと ちゃんと分けとかなあかな

コロナ禍に見舞われた1年でした

コロナを退治することはなんともならんもんですけど

コロナと共存することはなんとかなるもんです

なんとかなるもんたくさんある

新しい年は今まで以上に

なんともならんもんには執着せず

なんとかなるもんには気持ちと力を注ぎましょう

コロナのことだけじゃなくてね

神田 裕神父 (三田教会担当)